

Bản án số: 63/2017/HSST
Ngày 22/11/2017

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN CHI LĂNG, TỈNH LẠNG SƠN
*Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:***

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Ông Hoàng Văn Na.

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông Lý Trung Kiên.
2. Bà Vy Thị Lan.

Thư ký Toà án ghi biên bản phiên toà: Bà Trần Thị Hoa, Thư ký Toà án nhân dân huyện Chi Lăng, tỉnh Lạng Sơn.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Chi Lăng, tỉnh Lạng Sơn tham gia phiên toà: Ông Vi Đức Hoàn, Kiểm sát viên.

Ngày 22 tháng 11 năm 2017, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Chi Lăng, tỉnh Lạng Sơn xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số: 56/2017/HSST ngày 25 tháng 10 năm 2017 đối với bị cáo:

Linh Văn B, sinh ngày 29/11/1962, tại huyện C, tỉnh Lạng Sơn; giới tính: Nam; nơi cư trú: Thôn C, xã T, huyện C, tỉnh Lạng Sơn; nghề nghiệp: Làm ruộng; trình độ văn hóa: 3/12; dân tộc: Tày; con ông Linh Văn P và con bà Triệu Thị S; vợ: Triệu Thị M; con: Có 05 con, con lớn sinh năm 1982, con nhỏ sinh năm 1995; Tiền án, tiền sự: Không. Bị cáo bị bắt tạm giữ tại Công an huyện Chi Lăng từ ngày 19/7/2017 đến ngày 03/8/2017 được bảo lãnh: Có mặt.

NHẬN THẤY:

Bị cáo Linh Văn B bị Viện kiểm sát nhân dân huyện Chi Lăng truy tố về hành vi phạm tội như sau:

Khoảng 18 giờ ngày 18/7/2017 tại thôn L, xã G, huyện C, tỉnh Lạng Sơn. Công an huyện Chi Lăng dừng xe máy BKS 12XA- 00745 do Linh Văn B, sinh năm 1962, trú tại thôn C, xã T, huyện Chi Lăng điều khiển có biểu hiện tàng trữ trái phép chất ma túy. Tiến hành lập biên bản bắt người phạm tội quả tang và thu giữ vật chứng, đồ vật của B gồm: 01 gói nhỏ bên trong chứa các chất cục bột màu trắng, được thu trong túi quần bên trái đang trước đang mặc; 113.000đ tiền Ngân hàng nhà nước Việt Nam; 01 điện thoại màu đỏ đen nhãn hiệu Viettel Moedel V6314; 10 xi lanh nhựa 3ml/cc; 10 lọ nước cất Novocain; 01 xe máy BKS 12XA – 00745 và 01 giấy đăng ký xe. Cùng ngày Công an huyện Chi Lăng tiến hành khám xét khẩn cấp nơi ở của Linh Văn B nhưng không phát hiện thu giữ gì thêm.

Tại bản Kết luận giám định số: 294/KL - PC54, ngày 20/7/2017 của phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lạng Sơn kết luận: Các cục bột màu trắng thu giữ của Linh Văn B gửi giám định là chất ma túy hêrôine, có trọng lượng 0,606 gam.

Tại cơ quan điều tra Linh Văn B khai nhận: Do nghiện ma túy nên khoảng 16 giờ ngày 18/7/2017 bị cáo B mang theo 1.133.000đ (một triệu một trăm ba mươi ba ngàn đồng chẵn) một mình điều khiển xe máy BKS 12XA – 00745 từ nhà sang huyện V, tỉnh Lạng Sơn tìm mua ma túy Hêrôin về để chia nhỏ vừa sử dụng vừa bán lại cho những người nghiện khác. Khi sang đến khu vực gần Chợ B, huyện V, bị cáo B mua 1.000.000đ (một triệu đồng) tiền ma túy với một người đàn ông khoảng 30 tuổi (không biết tên, tuổi, địa chỉ) được 01 gói nhỏ bên trong chứa các chất cục bột ma túy. Sau khi mua được ma túy bị cáo B cho vào túi quần rồi điều khiển xe đi về, trên đường về bị cáo B vào hiệu thuốc ở xã G, huyện C mua 10 xi lanh, 10 lọ nước cất hết 20.000đ rồi bị cáo B đi tiếp đến thôn L, xã G, huyện C thì bị bắt quả tang.

Trước đó vào khoảng tháng 6/2017 bị cáo B cũng sang khu vực gần Chợ B, huyện V mua 500.000đ (năm trăm ngàn đồng) tiền ma túy với một người đàn ông (không biết tên, tuổi, địa chỉ). Sau đó bị cáo B mang về nhà chia nhỏ vừa sử dụng cho bản thân và bán lại cho ông Nông Văn Q, sinh năm 1982, trú tại: Thôn C, xã T, huyện C 01 gói nhỏ ma túy với giá 100.000đ (một trăm ngàn đồng) và bán cho Tạ Văn H, sinh 1982, trú tại thôn N, xã B, huyện C 01 gói nhỏ ma túy với giá 100.000đ (một trăm ngàn đồng), cả bị cáo Linh Văn B, Nông Văn Q và Tạ Văn H đều không nhớ ngày mua bán cụ thể.

Ngày 10/7/2017 Bị cáo B lại sang khu vực gần Chợ B, huyện V mua 500.000đ (năm trăm ngàn đồng) tiền ma túy với một người đàn ông (không biết tên, tuổi, địa chỉ) về chia ra thành các gói nhỏ vừa để sử dụng và bán lại cho người khác, cụ thể; ngày 12/7/2017 bị cáo đã bán cho Nông Văn Q 01 gói nhỏ ma túy với giá 100.000đ (một trăm ngàn đồng), ngày 13/7/2017 bị cáo lại bán 01 gói ma túy nhỏ với giá 100.000đ (một trăm ngàn đồng) tại nhà bị cáo cho Tạ Văn H.

Đối với Nông Văn Q và Tạ Văn H được mua ma túy với bị cáo Linh Văn B vào khoảng tháng 6/2017 và vào các ngày 12,13/7/2017 mục đích để sử dụng. Số ma túy Q và H mua đã sử dụng hết nên không xác định được định lượng để xem xét trách nhiệm hình sự. Công an huyện Chi Lăng đã chuyển hồ sơ cho Công an xã nơi các đối tượng cư trú để xử lý hành chính.

Đối với những người đàn ông bán ma túy cho bị cáo Linh Văn B ở khu vực Chợ B, huyện V. Do không có thông tin cụ thể nên không thể điều tra, xác minh.

Đối với chiếc xe mô tô BKS: 12XA – 00745 và 01 (một) giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô mang tên Triệu Thị M. Xét thấy không có liên quan đến việc phạm tội. Ngày 04/10/2017 Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Chi Lăng đã tiến hành trả lại cho chủ sở hữu, là bà Triệu Thị M.

Tại bản cáo trạng số: 56/CT-VKS ngày 24/10/2017, Viện kiểm sát nhân dân huyện Chi Lăng đã truy tố bị cáo Linh Văn B về tội “Mua bán trái phép chất ma túy” theo điểm b khoản 2 Điều 194 của Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Chi Lăng giữ nguyên quyết định truy tố. Đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Linh Văn B phạm Tội mua bán trái phép chất ma túy; Áp dụng điểm b khoản 2 Điều 194; điểm p khoản 1, khoản 2 Điều 46; Điều 33 của Bộ luật hình sự năm 1999; xử phạt bị cáo Linh Văn B từ 07 đến 08 năm tù. Không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo, vì bị cáo nghề nghiệp làm ruộng, thu nhập thấp, không có tài sản riêng. Đề nghị truy thu số tiền 200.000 đồng do bị cáo bán trái phép ma túy cho Nông Văn Q và Tạ Văn H vào ngày 12 và ngày 13 tháng 7 năm 2017 là số tiền do phạm tội mà có, để sung công quỹ Nhà nước.

Về xử lý vật chứng: Áp dụng khoản 1 Điều 41 Bộ luật hình sự, khoản 2 Điều 76 Bộ luật tố tụng hình sự đề nghị Hội đồng xét xử tuyên; tịch thu tiêu hủy 01 phong bì thư bên trong đựng 0,517 gam Hêrôin, 10 xilanh 3ml/cc, 10 lọ nước cất Novocain 3%. Trả lại cho bị cáo Linh Văn B 01 điện thoại di động nhãn hiệu Viettel Moedel V6314 và 113.000 (một trăm mười ba ngàn đồng chẵn) đã thu giữ của bị cáo, vì không liên quan đến hàng vi mua bán trái phép chất ma túy.

Bị cáo không có ý kiến tranh luận với đề nghị của đại diện Viện kiểm sát mà chỉ xin Hội đồng xét xử cho hưởng lương khoan hồng của pháp luật.

Căn cứ vào các tài liệu, chứng cứ đã được thẩm tra tại phiên tòa căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên tòa trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện chứng cứ, ý kiến của Kiểm sát viên, bị cáo.

XÉT THẤY:

Tại phiên tòa hôm nay bị cáo Linh Văn B đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của bản thân cụ thể: Tại biên bản bắt người phạm tội quả tang ngày 18/7/2017 tại thôn L, xã G, huyện C, tỉnh Lạng Sơn. Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Chi Lăng, tỉnh Lạng Sơn đã bắt và khám xét thu giữ của bị cáo gồm: Thu trong túi quần bên trái của bị cáo đang mặc 01 (một) gói nilon màu xanh bên trong có chứa các chất cục bột màu trắng Hêrôin, 01 chiếc xe máy BKS 12XA-00745, 01 giấy đăng ký xe máy mang tên Triệu Thị M, 01 điện thoại di động nhãn hiệu Viettel Moedel V6314, 10 xi lanh 3ml/cc, 10 lọ nước cất Novocain và 113.000 đồng tiền Ngân hàng nhà nước Việt Nam. Bị cáo khai nhận số ma túy bị thu giữ là của bị cáo vừa đi sang khu vực Chợ B thuộc huyện V, tỉnh Lạng Sơn mua với một người đàn ông khoảng 30 tuổi không biết tên, địa chỉ với số tiền là 1.000.000 đồng về sử dụng cho bản thân và bán lại cho những người nghiện khác để kiếm lời thì bị bắt quả tang, bị cáo khai nhận trước đó vào các ngày 12, 13 tháng 7 năm 2017, bị cáo đã bán trái phép ma túy cho Nông Văn Q và Tạ Văn H, mỗi người một gói nhỏ ma túy với giá là 100.000 đồng, số tiền bán ma túy được bị cáo đã sử dụng vào mục đích cá nhân. Tại bản Kết luận giám định số: 294/KL - PC54, ngày 20/7/2017 của phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lạng Sơn kết luận: Các cục bột màu trắng thu giữ của Linh Văn B gửi giám định là chất ma túy hêrôine, có tổng trọng lượng 0,606 gam. Theo hướng dẫn tại điểm b tiểu mục 3.3 mục 3 phần II Thông tư liên tịch số 17/2007/TTLT-BCA-VKSNDTC-TANDTC-BTP ngày 24/12/2007 của Bộ Công an, Viện kiểm sát nhân dân tối cao, Tòa án nhân dân tối cao, Bộ tư pháp, thì hành vi mua bán trái phép chất ma túy nhiều lần của bị cáo phù hợp với các tài liệu, chứng cứ đã được thu thập có trong hồ sơ, đã

có đủ căn cứ xác định bản cáo trạng số 56 /CT-VKS ngày 24/10/2017 của Viện Kiểm sát nhân dân huyện Chi Lăng, tỉnh Lạng Sơn, truy tố bị cáo Linh Văn B phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy”, theo điểm b khoản 2 Điều 194 của Bộ luật hình sự là hoàn toàn đúng người, đúng tội và đúng pháp luật, không oan.

Xét tính chất, mức độ nguy hiểm của tội phạm: Khi phạm tội bị cáo Linh Văn B có đầy đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự, nhận thức được việc mua bán trái phép chất ma túy, dưới bất kỳ hình thức nào đều là trái với quy định của pháp luật. Hành vi mua bán trái phép chất ma túy nhiều lần, bán cho nhiều người của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, gây ảnh hưởng xấu đến trật tự an toàn xã hội tại địa phương và chính sách quản lý độc quyền của Nhà nước ta đối với các chất gây nghiện. Hành vi đó của bị cáo còn tác động trực tiếp đến đời sống vật chất, sức khỏe con người, gây ảnh hưởng lớn đến đời sống, kinh tế của gia đình và sự phát triển nòi giống, làm suy thoái đạo đức lối sống và là nguyên nhân dẫn đến các tội phạm khác. Hội đồng xét xử xét thấy; cần xử phạt bị cáo một mức án nghiêm tương xứng với hành vi mà bị cáo đã thực hiện, cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian nhất định để bị cáo tự tu dưỡng rèn luyện bản thân và phòng ngừa chung. Tuy nhiên khi lượng hình cũng cần xem xét về nhân thân, về tính chất, mức độ, hành vi phạm tội và các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo.

Xét về nhân thân của bị cáo: Năm 2012 bị cáo Linh Văn B đã bị Tòa án nhân dân huyện Chi Lăng xử phạt 02 năm tù về Tội tàng trữ trái phép ma túy, bị cáo đã chấp hành xong hình phạt và án phí của bản án số 46/2012/HSST ngày 07/9/2012 vào ngày 23/10/2014. Đến ngày 19/7/2017 bị cáo Linh Văn B lại phạm tội mới, theo quy định tại Điều 64 của Bộ luật hình sự 1999 thì bị cáo bị coi là chưa được xóa án tích. Tuy nhiên theo hướng dẫn tại điểm b khoản 1 Điều 2 của Nghị quyết số 41/2017/QH14 ngày 20 tháng 6 năm 2017, Nghị quyết của Quốc Hội về việc hướng dẫn áp dụng một số quy định của Bộ luật hình sự năm 2015. Do đó Hội đồng xét xử sẽ áp dụng nguyên tắc có lợi cho người phạm tội, theo quy định tại điểm b khoản 2 Điều 70 Bộ luật hình sự 2015 thì bị cáo Linh Văn B được coi là đương nhiên được xóa án tích, nhưng về nhân thân của bị cáo là có nhân thân xấu.

Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Không có.

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Trong quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo, nên bị cáo được hưởng một tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự tại điểm p khoản 1 Điều 46 Bộ luật hình sự. Ngoài ra bị cáo có anh trai ruột Linh Văn B là liệt sĩ trong thời kỳ kháng chiến chống Mỹ. Theo hướng dẫn tại điểm c mục 5 Nghị quyết số 01/2000/NQ-HĐTP ngày 04/8/2000 của Hội đồng Thẩm phán Tòa án nhân dân tối cao hướng dẫn áp dụng một số quy định trong phần chung của Bộ luật hình sự. Do đó bị cáo được hưởng thêm 01 tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo khoản 2 Điều 46 Bộ luật hình sự.

Xét đề nghị của Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Chi Lăng tại phiên tòa đã phân tích tính chất, mức độ, hành vi phạm tội của bị cáo thuộc trường hợp

rất nghiêm trọng và mức đề nghị của Viện kiểm sát đề nghị xử phạt bị cáo từ 7 đến 08 năm là phù hợp. Hội đồng xét xử xem xét, quyết định.

Về hình phạt bổ sung: Xét hoàn cảnh của bị cáo là đối tượng nghiện ma túy, nghề nghiệp: Làm ruộng, không có tài sản riêng, nên hội Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

Đối với Nông Văn Q và Tạ Văn H là người nghiện ma túy đã mua ma túy với bị cáo để sử dụng cho bản thân, thấy rằng hành vi sử dụng trái phép chất ma túy của Q và H chưa đến mức phải truy cứu trách nhiệm hình sự nên Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Chi Lăng không xử lý hình sự mà xử lý bằng biện pháp khác là có căn cứ.

Đối với chiếc xe mô tô BKS: 12XA – 00745 là phương tiện mà bị cáo đã sử dụng vào việc đi mua ma túy, nhưng không phải là chiếc xe của bị cáo, trong quá trình điều tra Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Chi Lăng đã tiến hành trả lại cho chủ sở hữu hợp pháp là bà Triệu Thị M là phù hợp với quy định của pháp luật.

Về xử lý vật chứng: Đối với 01 phong bì thư được niêm phong dán kín bên trong có 0,517 gam Hêrôin là chất Nhà nước cấm lưu hành, cần tịch thu tiêu hủy; đối với 10 xilanh 3ml/cc, 10 lọ nước cất Novocain 3% là vật không có giá trị sử dụng, cũng cần tịch thu tiêu hủy.

Đối với 01 điện thoại di động nhãn hiệu Viettel Moedel V6314, đã qua sử dụng thu của bị cáo, xác định đây tài sản riêng của bị cáo, cần trả lại cho bị cáo.

Đối với số tiền 113.000 đồng (một trăm mười ba ngàn đồng chẵn) thu của bị cáo B, số tiền này do bị cáo bán lạc của gia đình mà có, xác định đây tài sản riêng của bị cáo, cần trả lại cho bị cáo.

Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm và được quyền kháng cáo bản án theo quy định.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố: Bị cáo Linh Văn B phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy”. Áp dụng điểm b khoản 2 Điều 194; điểm p khoản 1, khoản 2 Điều 46; Điều 33 của Bộ luật hình sự năm 1999.

Xử phạt bị cáo Linh Văn B 08 (Tám) năm tù, thời hạn chấp hành hình phạt tù được tính từ ngày bị cáo chấp hành án. Được khấu trừ thời gian đã tạm giữ, tạm giam là 16 ngày, tính từ ngày 19/7/2017 đến ngày 03/8/2017.

Không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

2. Về xử lý vật chứng: Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 41 Bộ luật hình sự; điểm a, b khoản 2 Điều 76 Bộ luật tố tụng hình sự;

Truy thu số tiền 200.000 đồng do bị cáo phạm tội mà có để sung Công quỹ Nhà nước.

Tịch thu để tiêu hủy;

- Một phong bì thư ký hiệu “ Số 01” cũ bên trong có 0,517 gam Hêrôn (phần hao hụt do dùng làm mẫu giám định hết).

- 10 (mười) xi lanh 3ml/cc.

- 10 (mười) lọ nước cất Novocain 3%.

Trả lại cho bị cáo Linh Văn B: 01 (một) điện thoại màu đỏ đen nhãn hiệu Viettel đã qua sử dụng, Moedel V6314 và 113.000 đồng (một trăm mười ba nghìn đồng chẵn), số tiền trên hiện đang được gửi giữ tại số tài khoản số 3949.0.1054.00000. tại kho bạc Nhà nước huyện Chi Lăng, tỉnh Lạng Sơn. *(Toàn bộ vật chứng của vụ án hiện đang lưu giữ tại kho Chi cục Thi hành án dân sự huyện Chi Lăng, theo biên bản giao nhận vật chứng giữa Công an huyện Chi Lăng và Chi cục Thi hành án dân sự huyện Chi Lăng ngày 25/10/2017).*

3. Về án phí: Áp dụng khoản 2 Điều 99 Bộ luật tố tụng hình sự. Điểm a khoản 1 Điều 23 của Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 quy định về án phí và lệ phí Tòa án.

Bị cáo Linh Văn B phải chịu 200.000 đồng tiền án phí hình sự sơ thẩm sung Công quỹ Nhà nước.

Án xử công khai sơ thẩm. Báo cho bị cáo biết có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Lạng Sơn;
- Sở Tư pháp tỉnh Lạng Sơn;
- Phòng PV27 Công an tỉnh Lạng Sơn;
- VKSND huyện Chi Lăng;
- Công an huyện Chi Lăng;
- CCTHA dân sự huyện Chi Lăng;
- Bị cáo;
- Lưu hồ sơ.

**T.M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

(Đã Ký)

Hoàng Văn Na